

DECLASSIFIED
Authority ND 967002
By CWC NARA Date 8/2

CONFIDENTIAL
KIN

RAND
FEB 21 1967
613637
WASH. OFFICE

HEADQUARTERS
UNITED STATES MILITARY ASSISTANCE COMMAND, VIETNAM
Office of the Assistant Chief of Staff, Intelligence
APO SF, CA. Phone 36292

MACJ214

18 January 1967

SUBJECT : TRANSLATION REPORT

LOG No. 09-2098-66

1. Attached is a full English translation of a captured enemy document.
2. Capture data :
 - a. Date : 11 Sept. 66
 - b. Location : YS350654
 - c. Unit : 1st ATF
3. Date document received at Combined Document Exploitation Center (CDEC): 19 Sept. 66
4. In the event the attached translation report is declassified, the "KIN" marking and this cover letter will be removed.

Henry Ajima
HENRY AJIMA
LTC, AIS
Dir, US Elm, CDEC

"KIN" IS A VIETNAMESE CLASSIFICATION
EQUIVALENT TO CONFIDENTIAL AND WILL
BE HANDLED ACCORDINGLY.

KIN

GROUP-1
Excluded from automatic
downgrading and declassification.

NOTICE: THIS MATERIAL CONTAINS INFORMATION
AFFECTING THE NATIONAL DEFENSE OF THE UNITED
STATES WITHIN THE MEANING OF THE ESPIONAGE
LAWS, TITLE 18 U.S.C., SECTIONS 793 AND 794.
THE TRANSMISSION OR REVELATION OF WHICH IN
ANY MANNER TO AN UNAUTHORIZED PERSON IS
PROHIBITED BY LAW.

CONFIDENTIAL

JAN 24 1967
Postal Registry No. 65 241

Log # 09-2098-66

KIN

----- FULL TRANSLATION -----

9/ Proselyting the US and Satellite troops.

Proselyting the US troops aims at destroying their will of aggression, pushing forward the - anti - war movement among the U.S troops and destroying their morale.

Propaganda is the main job in troop proselyting

Pass word : Repatriation of the US expeditionary troops.

Peace in Vietnam.

Method of proselyting : Distribute leaflets in English. Call for the help of the people in the carrying out of the proselyting of the U.S troops during the Counter operations or struggle movements. Encourage the people. To distribute propaganda leaflets to the U.S troops

Rouse the non-violence struggle spirit of the Mass Stop the cruel acts of the U.S troops such as burning houses, shelling, bombardment, violating and robbing. Try to make them understand the nature of our people's struggle and the just cause of our front.

Proselyte the interpreters

Treat US POW's well in order to win the sympathy of the world and the American people. This will also cause a psychologic effect for the US troops who are fighting in Vietnam and push forward the anti-war movement.

Closely apply the three pronged attack to make the US troops more demoralized and destroy their hostile attitude toward our forces roused by the psywar units. Passwords in English must be placed along the road.

Criteria :

Long Dat District must have 5000 leaflets in English available
Chau Duc: 10,000 leaflets
Each village must have from 20 to 30 banners in English with Vietnamese Sub-title.

----- END OF TRANSLATION -----

1
KIN